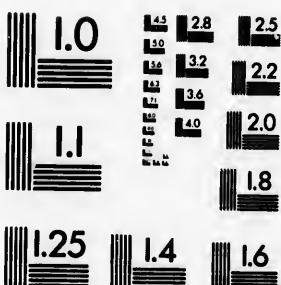
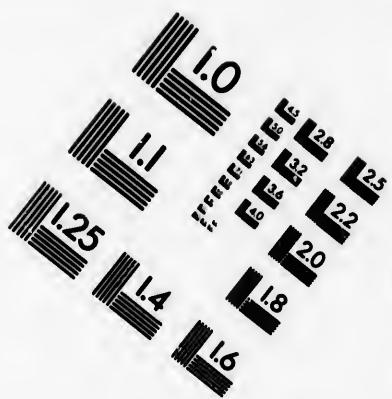
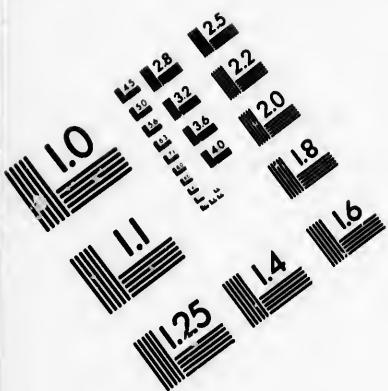
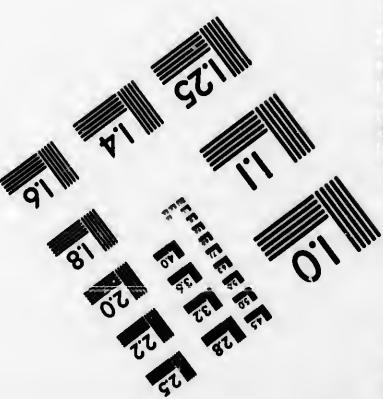
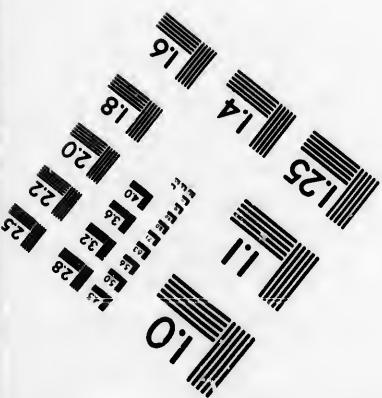


# IMAGE EVALUATION TEST TARGET (MT-3)



150mm

6"



**APPLIED IMAGE, Inc.**  
1653 East Main Street  
Rochester, NY 14609 USA  
Phone: 716/482-0300  
Fax: 716/288-5989

© 1993, Applied Image, Inc., All Rights Reserved

**CIHM  
Microfiche  
Series  
(Monographs)**

**ICMH  
Collection de  
microfiches  
(monographies)**



**Canadian Institute for Historical Microreproductions / Institut canadien de microreproductions historiques**

**© 1994**

**Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques**

The Institute has attempted to obtain the best original copy available for filming. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of filming, are checked below.

L'Institut a microfilmé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de filmage sont indiqués ci-dessous.

Coloured covers/  
Couverture de couleur

Coloured pages/  
Pages de couleur

Covers damaged/  
Couverture endommagée

Pages damaged/  
Pages endommagées

Covers restored and/or laminated/  
Couverture restaurée et/ou pelliculée

Pages restored and/or laminated/  
Pages restaurées et/ou pelliculées

Cover title missing/  
Le titre de couverture manque

Pages discoloured, stained or foxed/  
Pages décolorées, tachetées ou piquées

Coloured maps/  
Cartes géographiques en couleur

Pages detached/  
Pages détachées

Coloured ink (i.e. other than blue or black)/  
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)

Showthrough/  
Transparence

Coloured plates and/or illustrations/  
Planches et/ou illustrations en couleur

Quality of print varies/  
Qualité inégale de l'impression

Bound with other material/  
Relié avec d'autres documents

Continuous pagination/  
Pagination continue

Tight binding may cause shadows or distortion  
along interior margin/

La reliure serrée peut causer de l'ombre ou de la  
distortion le long de la marge intérieure

Includes index(es)/  
Comprend un (des) index

Blank leaves added during restoration may appear  
within the text. Whenever possible, these have  
been omitted from filming/

Il se peut que certaines pages blanches ajoutées  
lors d'une restauration apparaissent dans le texte,  
mais, lorsque cela était possible, ces pages n'ont  
pas été filmées.

Title on header taken from:/  
Le titre de l'en-tête provient:

Title page of issue/  
Page de titre de la livraison

Caption of issue/  
Titre de départ de la livraison

Masthead/  
Générique (périodiques) de la livraison

Additional comments:/  
Commentaires supplémentaires:

Text in French and English.  
Textes en français et en anglais.

This item is filmed at the reduction ratio checked below/  
Ce document est filmé au taux de réduction indiqué ci-dessous.

10X	14X	16X	18X	22X	26X	30X
12X	14X	16X	20X	✓	24X	28X

The copy filmed here has been reproduced thanks  
to the generosity of:

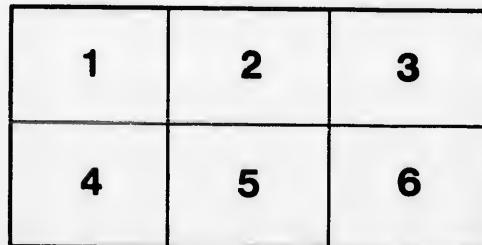
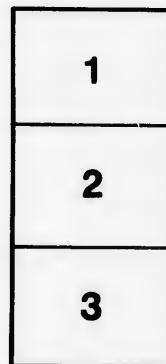
National Library of Canada

The images appearing here are the best quality  
possible considering the condition and legibility  
of the original copy and in keeping with the  
filming contract specifications.

Original copies in printed paper covers are filmed  
beginning with the front cover and ending on  
the last page with a printed or illustrated impres-  
sion, or the back cover when appropriate. All  
other original copies are filmed beginning on the  
first page with a printed or illustrated impres-  
sion, and ending on the last page with a printed  
or illustrated impression.

The last recorded frame on each microfiche  
shall contain the symbol → (meaning "CON-  
TINUED"), or the symbol ▽ (meaning "END"),  
whichever applies.

Maps, plates, charts, etc., may be filmed at  
different reduction ratios. Those too large to be  
entirely included in one exposure are filmed  
beginning in the upper left hand corner, left to  
right and top to bottom, as many frames as  
required. The following diagrams illustrate the  
method:



L'exemplaire filmé fut reproduit grâce à la  
générosité de:

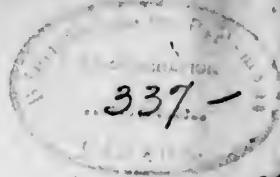
Bibliothèque nationale du Canada

Les images suivantes ont été reproduites avec le  
plus grand soin, compte tenu de la condition et  
de la netteté de l'exemplaire filmé, et en  
conformité avec les conditions du contrat de  
filmage.

Les exemplaires originaux dont la couverture en  
papier est imprimée sont filmés en commençant  
par le premier plat et en terminant soit par la  
dernière page qui comporte une empreinte  
d'impression ou d'illustration, soit par le second  
plat, selon le cas. Tous les autres exemplaires  
originaux sont filmés en commençant par la  
première page qui comporte une empreinte  
d'impression ou d'illustration et en terminant par  
la dernière page qui comporte une telle  
empreinte.

Un des symboles suivants apparaîtra sur la  
dernière image de chaque microfiche, selon le  
cas: le symbole → signifie "A SUIVRE", le  
symbole ▽ signifie "FIN".

Les cartes, planches, tableaux, etc., peuvent être  
filmés à des taux de réduction différents.  
Lorsque le document est trop grand pour être  
reproduit en un seul cliché, il est filmé à partir  
de l'angle supérieur gauche, de gauche à droite,  
et de haut en bas, en prenant le nombre  
d'images nécessaire. Les diagrammes suivants  
illustrent la méthode.



AUX

Honorables Membres du Senat du Canada

ET AUX

Honorables Membres de la Chambre des  
Communes du Canada.

*La Requête qui suit, après avoir été signée par des  
milliers de cultivateurs et d'industriels du Canada, a été  
transmise à l'Honorable Ministre des finances au Canada.*

---

---

---

TO THE

Honorable Members of the Senate of Canada

AND TO THE

Honorable Members of the House of Com-  
mons of Canada.

*The following Petition, after having been signed by  
thousands of farmers and traders in Canada, has been for-  
warded to the Honorable Minister of finance of Canada.*

184 '3

AC921

P3

no. 0463

PK\*x\*



National Library  
of Canada

Bibliothèque nationale  
du Canada

A SON EXCELLENCE

LE GOUVERNEUR-GÉNÉRAL EN CONSEIL.

*Qu'il plaise à Votre Excellence :*

Vos humbles requérants ont l'honneur de représenter à Votre Excellence :

Que, comme citoyens de la Puissance du Canada, ils comprennent que leur prospérité personnelle est entièrement liée au progrès de leur pays ;

Qu'ils représentent, à différents degrés, les intérêts du commerce, de l'industrie et de l'agriculture, dont dépend leur propre fortune et vers lesquels convergent la lutte incessante de tous les jours et le travail énergique de leurs bras comme de leur cerveau ;

Que, tout en rendant hommage à la merveilleuse vigueur de nos industries et à la situation encourageante du commerce, ils croient à la possibilité d'un redoublement de prospérité, en ajoutant à l'agriculture des éléments de succès qui n'ont pas encore été à sa disposition. Car les agriculteurs forment la masse de la population et sont, comme dans tous les autres pays, la base de la richesse nationale, parce qu'ils sont les plus grands producteurs et les plus grands consommateurs du monde ; en sorte que, plus la législation étendra la limite de leurs accommodations moné-

EIL.  
er à  
com-  
ment  
du  
end-  
utte  
eurs  
eur  
om-  
ros-  
cès  
cul-  
me  
ale,  
lus  
la  
né-

To His EXCELLENCY

THE GOVERNOR-GENERAL IN COUNCIL.

*May it please Your Excellency:*

The undersigned, your humble petitioners, beg to represent to you :

That as citizens of the Dominion of Canada, they are greatly interested in the welfare of this country, which alone can safely advance their own personal prosperity ;

That they represent, in different degrees, the interests of trade, manufacture and agriculture, from the success of which depends their whole fortune and in the promotion of which their labors are given, as their thoughts are absorbed ;

That although they do not deny that the general condition of our industries is sound and healthy, and that trade prospects are encouraging, they believe that a greater stride towards prosperity is still attainable by the adoption of further and more fiscal and economical regulations, which will tend to secure greater advantages to the agricultural interests. Farmers are the bulk of our population, and, as in all other countries, the basis of national wealth, being as

4

taires, plus elle fortifiera les autres éléments de notre grandeur nationale ;

Que, jusqu'à ce moment, les développements d'une courte période de protection n'ont pu arriver qu'à favoriser indirectement et dans des limites restreintes, quoique d'une manière évidente, les intérêts agricoles du pays, tandis que, comme vos requérants sont prêts à le démontrer, il serait possible de les développer davantage, sans nuire au bien-être des autres classes de la société et sans contredire notre politique nationale ;

Que, par exemple, la consommation du tabac qui augmente d'année en année dans des proportions énormes, n'a d'autre effet, aujourd'hui, que de grossir presque exclusivement la fortune des étrangers, alors qu'il est parfaitement connu que notre sol est admirablement adapté à la production d'une qualité supérieure de tabac ;

Que l'impossibilité pour nos cultivateurs canadiens de concourir contre des producteurs que d'énormes distances et les hauts frais de transport devraient réduire à un état d'infériorité, provient uniquement d'une législation qui met une culture encore à son enfance sur le même pied que la culture la plus perfectionnée, par le fait que le tabac étranger rentre en douane franc de port, tandis que le tabac canadien, qu'on veut ajouter à ce tabac si libéralement importé, est soumis aux mêmes droits d'accise que le produit étranger qu'il contribue à faire valoir par le mélange même ;

Que le Canada est le seul pays au monde, qui n'impose pas de droits sur la feuille étrangère ;

Que vos pétitionnaires désirent exposer que le système qui s'imposait il y a des années par les conditions mêmes de nos industries naissantes qui devaient forcément copier des méthodes adaptées à d'autres pays, est passé depuis

they are, the great producers and consumers of the world : and the more public Legislation will add to their welfare and consequent spending power, the more it will do for the fostering of all the other branches of national greatness ;

That up to this time, the fiscal policy of the Government has been such as to afford them but indirect and limited although undeniable advantages, whilst as rightly contended by our petitioners, direct benefits and profits could be bestowed on them without encroaching on the welfare of other classes, or in any wise interfering with the national policy ;

That, for instance, the consumption of tobacco, which grows from year to year to immense proportions, goes almost exclusively to the making of the fortunes of foreign farmers, when it is a well known fact that our soil is well adapted for the production of the first quality of tobacco ;

That the inability of the Canadian farmers to compete with other and remote parts of the world is due entirely to our fiscal legislation, which practically puts foreign producers, already skilled in this branch of agriculture, on the same footing as our people, foreign leaf tobacco entering in the Customs free of duty, whilst Canadian tobacco is subjected to the same excise duties, if mixed with the imported leaf ;

That your petitioners beg to suggest that the system of excise duties, which might have been the only possible system years ago, when the tobacco industry was in its infancy, is fast being driven to the class of antiquated notions, surrounded as it is with a complicated, useless, and expensive machinery, involving too much technicality and red tape ;

That, through its unjust mode of collecting duties, the

longtemps à l'état de notions antiques, entraînant un mécanisme inutile et coûteux, compliqué de tous les mauvais côtés de la technicalité et de l'officialité ;

Que la manière injuste par laquelle les droits sont collectés, la proportion payée par l'homme pauvre au Gouvernement pour un cigare de 2 centins est exactement la même que celle que l'homme riche paie au Trésor pour un cigare de luxe de 15 centins, c'est-à-dire  $\frac{6}{10}$  d'un centin par cigare ;

Que le tabac à fumer de 5 centins la livre paie injustement le même droit de 25 centins la livre que le tabac valant \$1.00 la livre ;

Qu'il n'y a aucune raison de traiter le tabac autrement que les autres produits qui paient leurs droits d'entrée à la douane ;

Que la perception ordinaire des droits, exercée de la manière ordinaire par le personnel ordinaire des douanes, épargnerait une dépense énorme au trésor public, puisque la fabrication du tabac serait aussi libre que la poursuite des autres industries, et que le pays cesserait d'avoir à payer l'armée d'officiers actuellement nécessaires au contrôle officiel, le coût du timbre affixé à chaque bolte de cigares, à chaque paquet de cigarettes ou de tabac, les frais de livres et de tenue de livres dans chaque fabrique, les dépenses nécessitées par chaque branche dans les nombreuses cités, villes et villages où l'industrie du tabac est en vogue ; ce qui veut dire une économie pour le gouvernement de centaines de mille piastres par année ;

Qu'ils suggèrent humblement qu'un droit de douane, disons de 35 centins par livre, devrait être imposé sur le tabac en feuille entrant dans le pays, afin de remplacer le droit d'accise actuel de 25 centins par livre ;

poor man and the wealthy man smoking respectively a 2 cts and a 15 cts cigar contribute an equal share of duty of 6/10 of a cent per cigar.

That there is no reason why tobacco should not be treated as all other merchandise which pays duty at the Customs;

That the collection of duties in the usual manner and by the ordinary staff of the Department of Customs would relieve the public treasury of an enormous expenditure, as the manufacture of tobacco would then be left as free as all other industries, and all the staff and special excise officers now paid for by the tobacco department, all the costs of stamps going around the packages of cigars, cigarettes and tobacco, all the different sets of books the factories are supplied with, all the branch offices in every town and city, would be dispensed with, which means a saving to the Government of hundreds of thousands of dollars per annum;

That they humbly suggest that a Customs duty of, say 35 cents per lb. should be imposed on all raw leaf tobacco brought into this country, to replace the present duty collected through excise, which is now 25 cents per lb. (\$6 per m. on cigars, 24 lb. raw leaf actual weight to make 1 m. cigars equivalent to 25 cents per lb.)

That an additional duty of about 35 cents per lb. should also be imposed on imported manufactured or partly manufactured tobacco, and a duty of \$4.50 per lb. and 25 per cent. *ad valorem* should be imposed on all imported cigars, cigarettes, etc...;

That the apparent increase from 25 to 35 cents is to meet the deficit that may occur in the revenue by the natural increased production of Canadian tobacco;

That such a change in our fiscal legislation would leave

Qu'un droit additionnel de 35 centins par livre devrait être imposé sur le tabac préparé ou en voie de préparation, aussi bien qu'une taxe de \$4.50 par livre et de 25 pour cent *ad valorem* sur les cigares et les cigarettes importés ;

Que l'augmentation apparente de droits, savoir de 25 centins à 35 centins, a pour but de combler le déficit que l'accroissement de la production de tabac indigène produirait dans le revenu public ;

Que cette réforme fiscale mettrait le cultivateur canadien à même de vendre son tabac selon la qualité obtenue, sans aucune intervention nuisible de l'autorité ;

Que ces nouvelles dispositions de la loi créeraient une industrie que le défaut d'encouragement a étouffée jusqu'à présent, vu l'impossibilité pour nos cultivateurs de concourrir sans protection contre les plus habiles producteurs du monde entier ;

Que l'objection soulevée par ceux qui n'ont pas l'expérience du commerce de tabac, que l'imposition d'un droit de douane élevé provoquera la contrebande, est refutée par le fait que le tabac qui pénétrerait ainsi en fraude sur le territoire Canadien ne pourrait être que le tabac de production américaine, qui est soumis à un droit nominal d'accise de 6 centins par livre ; car le tabac étranger paie aux Etats-Unis le droit énorme de \$2.75 par livre en certains cas ; en sorte que ce tabac illicite ne saurait concourir contre le produit national qui n'aurait aucun droit à supporter ;

Que pour répondre à l'autre objection, que l'imposition de droits de douane élevés et l'abolition des droits d'accise chasseront du pays les qualités supérieures du tabac et encourageront la production d'un article inférieur et malsain, sous le nom de tabac importé, vos pétitionnaires désirent faire valoir que les besoins de la concurrence aussi bien que

our farmer free to sell his own tobacco according to its merits, without any official hindrances ;

That this would create an industry which the lack of encouragement has prevented coming into existence till now, inasmuch as our tobacco producers had to compete without protection against the whole world ;

That the objection which persons non-experienced in the trade will raise that a higher customs duty will be a premium to contraband, is answered by the statement that the tobacco smuggled from the United States into Canada can only be home produced tobacco, which, in the States, bears a nominal duty of 6 cents a pound of excise duty, as against 25 cts here, and not foreign tobacco, which carries an enormous customs duty of \$2.75 in the same cases ; so that if the Canadian tobacco leaf becomes free of excise duty the tide of contraband will have to stop or run the other side ;

That to answer another objection raised that heavy customs duties and freedom of excise will proscribe the better class of tobacco and encourage the production of a cheap, and injurious article under the false guise and name of foreign tobacco ; your Petitioners beg to state, that the competition of the manufacturers and the knowing taste of the consumers will, then as now, set matters right in that respect, and for a long while, as long as it will take to improve and perfect the cultivation of Canadian tobacco, the costly luxury of the best foreign tobacco (*cheap foreign tobacco is prohibited by the heavy customs duty*) will be paid by wealthy amateur smokers, — on the other hand the fear of a cheap home produced tobacco disappears with the obvious answer that the Canadian leaf is used duty free and harmlessly by an immense and most healthy population ;

That there is no intention of suggesting to the Govern-

le goût des consommateurs rétabliront vite l'état des choses dans cette ligne comme dans toutes les autres ; qu'au contraire, les tabacs supérieurs venant de l'étranger pourront, seuls, supporter le droit nouveau, et qu'une fois la culture indigène encouragée, il y aura chez les cultivateurs la même émulation pour une bonne qualité de tabac qu'il y a aujourd'hui pour les autres produits agricoles ;

Ou pour cette année nous demandons que le Gouvernement impose un droit de douane de 10 centins par livre sur tous les tabacs étrangers qui entreront dans le Canada à partir de ce jour, et réduire le droit d'accise de 10 centins de la livre, c'est-à-dire collecter 10 centins par livre à la douane et 15 centins par livre à l'accise.

Que, naturellement, vos pétitionnaires n'ont nullement l'intention de suggérer au Gouvernement l'abandon d'un contrôle dont tous les pays se sont montrés jaloux ; qu'au contraire l'administration du jour devrait perpétuer par une licence d'à peu près \$200 les licences actuelles de \$75 pour les cigarettes, de \$75 pour la préparation du tabac à fumer ou à chiquer, et de \$50 pour le traitement du tabac canadien.

Et vos pétitionnaires, connaissant parfaitement le zèle et l'anxiété avec lesquels votre Gouvernement ne cesse d'étudier les moyens de développer les ressources inexploitées de notre jeune pays, osent espérer que Votre Excellence voudra bien donner son attention à des considérations qui sont depuis si longtemps pour vos requérants un objet de sollicitude et de regret.

Et vos requérants ne cesseront de prier.

MONTRÉAL, Avril 1893.

ment an abandonment of its control over an industrial branch which all foreign Governments have always jealously regulated ; but that a continued license of say \$200 equal to what is actually in existence, viz. : \$75 for cigars, \$75 for plug and cut tobacco, \$50 for canadian tobacco, should be maintained at the option of the Government ;

Or for the present year, if the above is not granted, we would ask that a customs duty of 10 cts per lb. should be collected at the customs on all foreign tobacco coming in the country hereafter, and reduce from the present excise duty 10 cts per lb. collecting 10 cts per lb. at customs and 15 cts per lb. at excise.

And your petitioners well knowing with what zeal and earnestness your attention is constantly fixed on every means tending to develop the resources of this new country, hope that Your Excellency will give his care to these, our representations and views.

And they will never cease to pray.

MONTREAL, June, 1892.

